

## LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

### MINISTERE DE LA JUSTICE

F. 97 — 2821

[97/09958]

**25 NOVEMBRE 1997. — Arrêté royal portant exécution de l'article 150, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1997 sur les faillites**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.  
Vu l'article 150, alinéa 1<sup>er</sup>, de la loi du 8 août 1997 sur les faillites;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;  
Sur la proposition de Notre Ministre de la Justice,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les dispositions de la loi du 8 août 1997 sur les faillites entrent en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 1998.

**Art. 2.** Notre Ministre de la Justice est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 novembre 1997.

ALBERT

Par le Roi :  
Le Ministre de la Justice,  
S. DE CLERCK

### MINISTERIE VAN JUSTITIE

N. 97 — 2821

[97/09958]

**25 NOVEMBER 1997. — Koninklijk besluit tot uitvoering van artikel 150, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1997 op het faillissement**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.  
Gelet op artikel 150, eerste lid, van de wet van 8 augustus 1997 op het faillissement;

Gelet op het advies van de Raad van State.  
Op de voordracht van Onze Minister van Justitie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De bepalingen van de wet van 8 augustus 1997 op het faillissement treden in werking op 1 januari 1998.

**Art. 2.** Onze Minister van Justitie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 25 november 1997.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Minister van Justitie,  
S. DE CLERCK

F. 97 — 2822 (97 — 2480)

[97/09959]

**17 JUILLET 1997. — Loi relative au concordat judiciaire. — Erratum**

Au *Moniteur belge* du 28 octobre 1997, il y a lieu de remplacer, à l'article 62 de la loi du 17 juillet 1997 relative au concordat judiciaire, page 28562, les termes « la loi du. . . sur les faillites » par les termes « la loi du 8 août 1997 sur les faillites ».

N. 97 — 2822 (97 — 2480)

[97/09959]

**17 JULI 1997. — Wet betreffende het gerechtelijk akkoord. — Erratum**

In het *Belgisch Staatsblad* van 28 oktober 1997, dient, in artikel 62 van de wet van 17 juli 1997 betreffende het gerechtelijk akkoord, bladzijde 28562, de term « de faillissementswet van. . . » door de term « de faillissementswet van 8 augustus 1997 » te worden vervangen.

### MINISTERE DES FINANCES

F. 97 — 2823

[97/03651]

**1<sup>er</sup> DECEMBRE 1997. — Arrêté ministériel relatif à l'émission par l'Etat belge d'un emprunt dénommé « Obligations linéaires 5,75 % 28 mars 2008 libellées en deutsche mark »**

Le Ministre des Finances,  
Vu l'article 37 de la Constitution coordonnée;  
Vu la loi du 2 janvier 1991 relative au marché des titres de la dette publique et aux instruments de la politique monétaire;

Vu le Code des impôts sur les revenus 1992, notamment l'article 266;

Vu la loi du 16 décembre 1996 contenant le budget des Voies et Moyens pour l'année budgétaire 1997, notamment l'article 8;

Vu l'arrêté royal du 23 janvier 1991 relatif aux titres de la dette de l'Etat, modifié par les arrêtés royaux du 22 juillet 1991 et du 10 février 1993;

### MINISTERIE VAN FINANCIËN

N. 97 — 2823

[97/03651]

**1 DECEMBER 1997. — Ministerieel besluit betreffende de uitgifte door de Belgische Staat van een lening genaamd « Lineaire obligaties 5,75 % — 28 maart 2008 uitgedrukt in Deutsche mark »**

De Minister van Financiën,  
Gelet op artikel 37 van de gecoördineerde Grondwet;  
Gelet op de wet van 2 januari 1991 betreffende de markt van de effecten van de overheidsschuld en het monetair beleidsinstrumentarium;

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, inzonderheid op artikel 266;

Gelet op de wet van 16 december 1996 houdende de Rijksmiddelenbegroting voor het begrotingsjaar 1997, inzonderheid op artikel 8;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 januari 1991 betreffende de effecten van de staatsschuld, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 22 juli 1991 en 10 februari 1993;